

解放日報

今日出版一大張 第一三八七號 社址：延安
中華民國三十四年三月九日 農曆乙酉年正月廿五日 (二月廿三日清明)

收買羊角啓事

本廠出品之各種羊角，質優價廉，銷路甚廣，近來不法之徒，竟敢冒名頂替，欺騙顧客，爲此特啓事：凡我廠出品之羊角，均印有「解放」二字，並附有本廠收據，請顧客認明，以免受騙。如有冒名頂替者，定必嚴懲不貸。此啓。

新華社記者評王世杰談話

【新華社北平八日電】國民黨宣傳部長王世杰氏七日晚在記者招待會中，發表談話，對於國民大會之召開，及政府之政策，均有重要之指示。記者等對此談話，特予評述如下：

王氏談話，係在記者招待會中發表，其內容之重要，實非一般之談話可比。王氏在談話中，首先談及國民大會之召開，謂：「國民大會之召開，乃我國民之大事，政府對於此項大事，自應予以極大之重視。現政府已決定，於三月十五日召開國民大會，屆時請全體國民踴躍參加，共襄盛舉。」

其次，王氏談及政府之政策，謂：「政府之政策，乃以保障民生，發展經濟，及鞏固國防爲主。政府將採取一切必要之措施，以實現此項政策。並謂：「政府將採取一切必要之措施，以實現此項政策。」

修獲輝煌地區我軍擊潰敵報復「掃蕩」

【新華社北平八日電】我軍在修獲輝煌地區，擊潰敵報復「掃蕩」，取得輝煌勝利。據悉：我軍於三月八日，在修獲輝煌地區，與敵展開激烈戰鬥。我軍奮勇作戰，將敵擊潰，並奪取輝煌地區。此項勝利，實爲我軍在修獲輝煌地區，取得之重大勝利。

晉綏我軍克復景崇後在下鸞橋伏擊敵寇

【新華社北平八日電】晉綏我軍克復景崇後，在下鸞橋伏擊敵寇，取得重大勝利。據悉：我軍於三月八日，在景崇地區，與敵展開激烈戰鬥。我軍奮勇作戰，將敵擊潰，並奪取景崇地區。此項勝利，實爲我軍在景崇地區，取得之重大勝利。

晉綏軍區政治部頒佈優待反正人員與俘虜條例

【新華社北平八日電】晉綏軍區政治部，爲優待反正人員與俘虜，特頒佈優待反正人員與俘虜條例。該條例規定：凡反正人員，經政府核准後，可獲優待。凡俘虜，經政府核准後，可獲優待。此項條例之頒佈，實爲政府優待反正人員與俘虜之重要措施。

一月內擴大三分之一敵據點週圍也建立了民兵組織

【新華社北平八日電】敵據點週圍，在一個月內，已擴大三分之一。同時，在敵據點週圍，也建立了民兵組織。此項勝利，實爲我軍在敵據點週圍，取得之重大勝利。

晉綏邊區總工會號召工友以實際行動來響應成立解放區職工聯合會

【新華社北平八日電】晉綏邊區總工會，爲號召工友以實際行動來響應成立解放區職工聯合會，特號召工友。該號召書規定：凡工友，應踴躍參加解放區職工聯合會。此項號召，實爲政府號召工友之重要措施。

希臘解放陣綫斥責政府違反三國會議精神

【新華社北平八日電】希臘解放陣綫，爲斥責政府違反三國會議精神，特斥責政府。該斥責書規定：政府違反三國會議精神，應予嚴懲。此項斥責，實爲政府違反三國會議精神之重要證據。

延安三八節婦女座談會決定籌組解放區婦女聯會

【新華社北平八日電】延安三八節婦女座談會，爲決定籌組解放區婦女聯會，特決定籌組。該決定書規定：凡婦女，應踴躍參加解放區婦女聯會。此項決定，實爲政府決定籌組解放區婦女聯會之重要措施。

邊區婦女團體電慰渝婦女界

【新華社北平八日電】邊區婦女團體，爲電慰渝婦女界，特電慰渝婦女界。該電文規定：凡渝婦女界，應踴躍參加解放區婦女聯會。此項電文，實爲政府電慰渝婦女界之重要措施。

練兵開頭的時候

【新華社北平八日電】練兵開頭的時候，我軍已做好一切準備。據悉：我軍於三月八日，在修獲輝煌地區，與敵展開激烈戰鬥。我軍奮勇作戰，將敵擊潰，並奪取輝煌地區。此項勝利，實爲我軍在修獲輝煌地區，取得之重大勝利。

楔入庫斯特林防綫

【新華社北平八日電】楔入庫斯特林防綫，我軍已做好一切準備。據悉：我軍於三月八日，在修獲輝煌地區，與敵展開激烈戰鬥。我軍奮勇作戰，將敵擊潰，並奪取輝煌地區。此項勝利，實爲我軍在修獲輝煌地區，取得之重大勝利。

北翼佔領格涅夫等城突破但澤入口處

【新華社北平八日電】北翼佔領格涅夫等城，突破但澤入口處，我軍已做好一切準備。據悉：我軍於三月八日，在修獲輝煌地區，與敵展開激烈戰鬥。我軍奮勇作戰，將敵擊潰，並奪取輝煌地區。此項勝利，實爲我軍在修獲輝煌地區，取得之重大勝利。

【新華社北平八日電】我軍在修獲輝煌地區，擊潰敵報復「掃蕩」，取得輝煌勝利。據悉：我軍於三月八日，在修獲輝煌地區，與敵展開激烈戰鬥。我軍奮勇作戰，將敵擊潰，並奪取輝煌地區。此項勝利，實爲我軍在修獲輝煌地區，取得之重大勝利。

着重施肥防虫打蠟

縣延幹部鄉下協助掘穀

【本報延平訊】去年安撫使劉世安巡視各屬，曾詳請核撥穀款，消滅穀蟲，引起了幹部們對此問題的重視。縣委特別指名區指示，要我們發動羣衆，把有蟲穀的老地地穀，掘出來燒燬，以除後患。

● 留家訓穀坪打了九里長的七牆墩。四十里歸溪一自墳地也都打了牆。去年分區開墾，拾穀機運動，共八萬五千餘畝穀地，而拾過的達五萬一千畝，綜姓吉鎮畝一、三二〇個，姓，於三九、二四九畝，破除了穀蟲就是「蟲神爺」的迷信觀念。捉野蟲去年首先發生在穀機開墾鐵樹坪村，他們發動男女老少一齊動手，捉放水腫，水益夫捉，連抓幾天，即水益夫捉，連抓幾天，

延川訊】北區特等
模範抗屬
折碧，
從延安剛
回到家裏
的時候，
有很多本
家、親屬
來看她，
特別是帥
的嫂子，
過去是不

川口六鄉羣衆 朱總司令獻匾

區六鄉俠歌隊、由曹協長、勞利英雄、楊平浩和楊德順、鹽工隊長梁榮成率領、司細雨菲兼中、變工六鄉羣衆向朱總司令獻匾，俠歌隊從三十里外往趕到延市，天已下午，在王家坪樹棠舉行獻匾儀式，炮聲喧天，由曹協長和楊平浩將「人民救星」之玻璃匾，抬到總司令面前，朱總司令親手接受，即時擊鼓開砲，並由俠歌隊演出「新

年快樂」、「腰鼓」等節目，總司令在講話中，號召大家回去更加努力生產，注意改良耕作方法，還要多種棉、多種樹，講衛生，還要把道路修好，曹協長和楊平浩代表全區羣衆，欣然接受總司

見，現正進
便在最後總
辦法。

一步
結中
習在
王國
例子
榮華
量，
富區
的的
不能

這包袱如果不放下，就一的進步。

葭縣城區駐軍決定

每班給居民挑水三担

【本報西縣訊】最近城區展開了擁軍擁愛運動，城裏各機關召開了幹部大會，到會幹部四百多人，會上互相檢討了擁軍擁愛思想。駐軍劉政委說：「部隊還有個別同志認為：政府人員看不起軍隊，說

地區，召開居民座談會，檢討出過去勞軍缺點，表出自動獻金，屠攤派。」這次山自開倉出軍西慰勞，一月二十五日，全發的慰勞食品約值

在邊區寫
靖台。這情
報導過)。
則，如果不
要，如果不
致學也好。
檢討了這
並希望他
去年下半年
同志即幫助

許多有成績的民辦小學，但也有些民辦學校辦得不好，甚至而通訊敘述一個民辦小學失敗的經過（按：過去本報曾簡單的它生動地設想了一個圖景；如果沒有違守羣衆真正自願的必在羣衆中進行必要的宣傳醞釀，使羣衆感覺辦小學的好處和必須照顧羣衆生產忙碌的季節，那末不管是採取什麼形式，集中輪週教學也好，羣衆還是不會歡迎。延十二區幹部很認真地事件的教訓。失敗爲成功之母，他們的學習精神值得讚揚。他們辦得有成績時，把經驗公諸報端。

丁。又工團和區。

鄉在哨子

該後教員李清雲同志在

她繼續發餅，過一會把我

看了一看，觀了一觀，問

鄧蔭南

俱如生

產上農業是主要的，商人多使娃娃唸完初級就回去搞。供給上浪費學也不多，高級生來源

二

【本報隨東七日電】
遼陽縣廢陽市、赤城、
上村論的問題，多半

完小設立於
期、培養於

出的一石二斗小米，交政府

問你照樣安

你混，若有人問你就
結說。」十九日我到
路上遇見區自衛軍
回來。」鄉長來時討論了
一下，答應請區上來處理

—

會演的包括三十里鋪、高迎、新坊與慶市四個區，有六個秧歌隊。值運動的經驗甚少，看不到延屬分區關於運動的綜合報導。對

同級的關係

及未來幹部
開辦前二十天就配備了完
小幹部。此次分配幹部，
改正了過去純由上級委派
了他們七

○區志
說：志

長和縣上奔學的馮同
來了。」

成熟。一婦人

「新法接生常識」通過一羣紅

不

去。約有一個鐘頭後，雨，馬上要

，提出巡迴
輪出週

學校。辦法由幹部：先生到各村去教，住在每個學生家鄉長去宣傳：咱子河成辦校了，大字星幾時

他對於扮演，
都跟上去看，
好種莊稼，

而李材東則說：「再不務正科沒有明確工作制度以後就把他編到秧歌上。」從科員意見。掌握政策

池說：「老

[illegible]

出他，
產現做

四丈三尺有一，一箇帽
雙鞋，一雙襪，二斤
大家了解到沒有弄清楚
針，羣衆醞釀不成熟，

從訂計劃時
下各種工作
基礎。會議

即能對各區加強聯系以及必要的制裁等辦法都可斟酌採用。二流子如到別的區別人的，即歸還原主，人更須注意二流子的行動。對新來的移民

這小驢正

「這有辦法啦！」還是繼
續耐心的去拉，小驢就這
樣出世了。但就是站不
上嘴，拉

之跳旗
一車發

天。到了山樹坪，李的自願，徐區長說：「沒齋。住了兩天沒生是鄉長、行政主任、學員計劃的，家長曉是到重家畔，遇一中年

蕭
三

涉者：德國人、波蘭人、日本人退出國境。和他們一道，趕掉了一切地主、資本家和外國人。俄羅斯人民不是第一次爲自己的祖國而浴血（鬥爭）過的。

接着托爾斯泰敘述歷史上俄羅斯人民反抗鞏固人、德國人、波蘭人、瑞典人和拿破崙的英勇鬥爭：「當我爲自己已保衛了祖國」，而且「在一個混亂時代」，當俄國的城市變成了灰燼，道路上一片白的是人的骨頭，像俄羅斯的土地被莫斯科的貴族們賣給了波蘭人和瑞典人的時候，人民不願意作奴隸，自己武裝起來，趕走了外國人，我們中國

「我們負着我們祖國在歷史面前的重大的責任。在我們的後面——偉大的俄羅斯文化，前面——我們的無限的財富與可能，這是法西斯德國永無佔有的。但是這些財富與可能，——無邊無際的土地和森林，——無窮盡的地下珍藏，遼闊的河、海、海洋，巨大的作坊和工廠，那些成堆的密密的穀物，那些在山上紅太陽下面的無數的穀穀，我們獲得了的生活的要素，我們和幸福的志願，——所有這些——是我們永遠不讓過去的，這都是我們強有力的愛自由、愛真理、聰明的和不缺少天才的人民底遺產。難道可以甚至想到，我們不能勝利！我們比渾身長鬚子的總國人強！我們的蛋比他們有幾百萬，我們有兩個幾百萬！他們現在佔優勢的是武裝

飛行的衣褲上飛機，飛到醫院去了。從這方面觀察，飛機報喪，我可以引一百個我們民用航空員底勇敢堅決、臨危和自犧牲精神的例子……」。

在一九四二年出版的《偉大的祖國的戰爭》一書中，還收錄了A·托爾斯泰幾篇論文和報告：「人中，被征服的」、「第一課」、「勇敢的們」、「我們是血」等，讀了都令人興奮，感覺得在戰鬥中，這些文章還都只是在開戰以後不久寫的。也都是針對當時戰爭形勢和國內外交變的。每篇都非常生動，有力。托爾斯泰對國內外政治形勢和戰爭階段分析得極其精確，很使我們驚奇。此後托爾斯泰還寫了不少的文章，但因交通阻隔，書報郵件都收不到，我

「你坐在桌子的旁邊，用俄語慢聲慢氣地工作。」

「在裏面可以由門縫裏看到，米海伊如現在葉卡上學堂，並一直走向在神聖聚會的象徵。」

在這兒，中尉先生，這兒有一封她來信的信！」

「此里雅麗到她母親平靜而清靜地答道：『這封信是過去放在那裏的……』相信這兒。我兒子密海爾是去年不見的。這裏的每個人都知道是這樣的……這裏的大龍蝦來。」

隊長喝了一杯。

他們在前晚上發出的：談到及今年鴨子和我的我在秋季親親那兒，命利，命利的。」而我像一個很想搞到仲馬的什麼什麼的什麼什麼的什麼什麼的說。」

冷水，開始吸煙，像時人所做的一樣，說東和愛人，談到過去以如何多得和致子一樣，我將巴到烏拉爾打一下獵！」他羨慕使他整個時間到處跑販似的坐在砲那：說讀讀——你讀過他

利益的心，比真正統敵的心，不知要熱多少倍，不管他們怎樣，中國人民是不願意作奴隸的。人民要自己武裝起來，趕走日本人。現在一萬萬中國人民已經有了自己的武裝約八十萬人（八路軍新四軍）加一百多萬人（民兵），解放區逐漸擴大了。沒有別的，「人民自己已保衛國」。

蘇聯的人民這一次又在這樣作。爲了保衛自己的祖國，趕走外國人，進而幫助其他被奴役的民族得到解放，蘇聯人民的力量到今天已是愈加堅強了。當德國法西斯蒂用盜背棄盟約向俄國進攻之時，全蘇人民統一個，似的站起來了。作家們都在自己的崗位上工作。六十多歲的托·阿·托爾斯泰立即挺身而前，他寫了熱烈的，懇切的有力文字，號召人民保衛國家。同時季赫塔咒罵法西斯蒂。在刊物上、廣播裏、宴會上，人們聽到他的聲音而更加激憤了。他寫了無數的論文、通訊報告和小說。這些文字起了莫大作用。在題爲「祖國」的一篇文章裏，托爾斯泰

放槍的人，紅軍要麼被別的地點自己
隊的一天更有經驗，更有信心，更加鎮靜地作自己
的事——剿滅匪徒侵略者——我們的國——什麼
也不能搖撼它。父輩祖輩留下來的這塊大地吞嚥過
不少跑來侵略它的匪徒。——它同樣要吞嚥這輩竄
國流亡的匪徒。

開戰的第二個年頭——元旦日，托爾斯泰爲文
說：

「——紅軍——人民底兒子底憤怒的驕傲和英雄
主義。我們的兒孫們將最起頭來在地球上走。他們
將說：『我們的父輩在血的困難和痛苦中，憑不屈
不拔的精神，更無前例的堅韌性，給自己和我們放
得了權利，作爲第一等的人。』——戰爭開成了，
俄羅斯的靈魂。而着它，在它寬宏大度的保衛下，
烏克蘭人和格魯吉人，烏茲別克人和阿爾巴尼亞
人，白俄羅斯人和阿爾美尼亞人，卡薩赫人和塔吉克
人，這些兄弟們都緊擁着加入進來了。蘇聯人

「俄羅斯人民創造了巨大的口傳的文學：聰明的成語和狡猾的謠言，伴隨着法咒的治療藥方，快樂的和悲愁的各樣形式的歌子，莊嚴宏偉的物語，——絲絲的拖長的說話，——歌頌，豪傑之士，土地與人民之保護者的豐功偉績的，英勇的，靈敏的，日常生活和的禱安的故事。」——沒有一個歐洲民族具有這樣豐富而藝術的寶藏的。……人民的創造力從鬆懈開闊的那個泥濘污濁的亞歷山大浮到表面上來了，於是到了由普希金這顆明星打開的俄國文學與藝術的輝煌的世紀——俄國人全部廣泛地創造的、熱情的、強烈的靈魂，在十九世紀我們的藝術裏得到了反映。它成了全世界的，並且很快地引到了歐洲的藝術跟上前進。俄國的科學給門捷列夫是大的化學家、物理學家和數學家。第一個蒸汽機是在俄國發明的，電池弧，無線電報及許多別的發明都是……

「值位軍官出來一個白白色的紙煙盒，開它，立即有一支紙煙跳出來，並冒出一簇火線。」

「嘿，嘿，好一個聰明的傢伙！」米伊說道。

這個軍官在吸煙。他的上唇比下唇長。他把肘支在桌子上並開始聾道：『這』。米海伊在身旁踴躍地低聲道：『這』。他的信，米什卡的信；著一而談着，而他母親得保持著鎮靜；而的另個兒子，安得烈越過前邊跑到的一個僕裝裏去——」

「一個僕裝？先生，他不會寫信給我嗎？我不會讀也不肯寫。」瑪時里奧娜又問道。

「我們不久就會知道你是否能够。」

——這是頂上的血管突然跳出來。

「他們同老家的。」
「對。現在不是一九四一——他們回老家的。」
「柳依諾活潑亂跳的告訴，隊長想要轉變話題帽子，站起來，直了一

「這幾個月以來，在殷重的決定鬥爭中，我們都更深刻地認識了你的血緣，更痛苦地愛你，祖國。」我們的黨員，祖國佔有了，充實了我們的一切的感覺。所有我們周圍的事物，我們從前也許有注意到，不重視它，比方從蓋了畫的費舍漢瓦來有香氣的裸麥麵包的烟。」現在對我們是可寶地貴重。人們的臉，變得如此敬肅，所有人的眼睛，因為具有一個思想，彼此都要相像的眼睛，以俄國語言的說話——這都是我們的，親切的，我們祖國的保管者和衛護者」……

下面托爾斯泰敘述他自己參加一個從莫斯科搬去而在兩個多月之內在新地方建立起來的一個最大的飛機工廠的開工典禮和文藝晚會，敘述民用航空事業如何幫助前談，如何出入敵佔區，如何鼓動愛國的官兵，敘述一個女飛行師如何「從敵後飛出，攔截游擊隊的破壞文件。飛機被擊落地。她只得步行。路上遇見另一個被擊落的飛行師，她對他說：『同志，你等遊子，游過冰河，找到了我們的隊伍，交了文件，她地

以基督的一
多舌的時候
所多哥，瓦
說的到處
都結着雨走過它，而當瑪特卑奧鄉要獲
粉開了窗戶，並在牆壁上加了鐵絲網。
這個學校已經變成蓋斯斯塔波機閣。佛拉
第米特司科耶的門戶都毀着這個地方，
這篇介紹及悼念他的短文的結束吧。

就是對鐵嘴手凡尼亞，瓦里雅都從未露出以後所發生的事情；她的牙齦打滅，她的喉嚨發乾，什麼話都說不出來，只有一種細而像老鼠的尖銳聲音。但了解還是可能的：她在板門背後，的瓦里雅曾經有幾小時聽她的母親在受刑時呻吟及喘息，痛苦的哭叫，她的不真實的話以及又是在一種不可辨認的聲音的聲音，哭喊與尖叫……

現在不僅方正在震天，蘆葦著地，平震身，軟聲，日夜不斷，拜日（註）往來頻繁如何，管道路如何，管道路及鳥的石灰一把

輪子揭起了塵土——「噫，一張大而黑色的天毯，天空裏充滿了無數飛翔的鳥，一個個拜天一個個唱歌。」而最後這兩個老巨人肉搏了。後方是來了一樣——砲、團、師不藥車在急馳——好像是一西伯利亞正在把熾熱的入這個沸騰和咆哮着的

（續）

機槍手凡尼亞拿了一個鍋子並在叢林中爬到谷底，溪流在這裏形成了一個水池。這就是在他閒時候要去捕龍蝦的地方。

凡尼亞脫下上衣與褲衣，隱在池子的邊緣上，並開始在水深處摸索。有時他到這樣深的地方，竟使他的頭浸在水裏了。當凡尼亞摸到一條龍蝦時，他說：

「真個把你捉住了！你的確是倒霉了……到鍋子裏去吧！」有一次風刮得很大，他下到幾乎及腰的冷水裏，而當他伸直腰的時候，便有一條奇色的大龍蝦在他的手裏了，這條龍蝦用長巴爾爾磨着

「不錯」

「但首」

「完全」

凡尼亞從一個鍋裏把它捉獲

我發現我不執行那

凡尼亞引火器，

「我們吃一點吧，」她答應吃喫喫煙。對嗎？」
「一片報紙，把它捲成筒，裏面拿出瑪琪爾卡裝進去，用舌頭把牠黏好。」
「的氣，」瓦里維，命申中尉切祕密。祕自然是嚴格直的。但自然啦，如果我受處分的……」
「我的衣袋裏帶出一個原始的鐵在打火石上擊了三次，」

她們過的是一種饑餓的三隻母雞，兩個小的和一個很受尊重的公雞，牠們到的東西給母雞吃。瑪琪爾藏起來不使德國人看見尋不同的隱匿地點。
「在春天，當太陽暖暖會說，」我們的母雞每隻蛋，小女兒，那時你曾……」
三週前有一天，瑪琪爾的時候便把瓦里維帶到「孩子，穿上我的靴子。」她說，「出去看樣叫，或像狐狸進了棚瓦里維戴上她母親的襪，走到她母親

活的時候，她們
實地，還有
貫地她所找
與都帶他們
且在繼續找
時候。」她
我們生三個
更高興的。

鄰在天剛亮
把我上的圍
圍什麼道
把圍巾披
看。

當卡車開走以後，瓦里雅站在街上的時候，她看見來海伊·伊凡諾維奇由魯斯塔波維羅區騎車出來，經過門口的哨兵，搖擺着像一個醉漢。他的臉色蒼青，或者在瓦里雅看來是這樣的，並且起了皺紋，好像他是在迎曙光。她隱隱地眼睜一樣。他一直走向瓦里雅，停下來，看着她。

「你釘着我看什麼？愚蠢！」他因為這句話斥瓦里雅的頭，並開始試圖踢她，但每次都沒有踢到她的。瑪特奧與娜基已跑到天井裏去，用她的指甲抓入來基的女兒所腫脹的臉，尖叫道：「你打我的女兒是什麼意思！」她把他們仰臉朝天按在地上，並打他的臉：「該死的反動黨，你們是反動黨！」

[illegible]

的友綠色連、營、團的軍中衝出來，爬上垣瓦而在蘇軍大砲、狙擊隊、的俄國俘虜得之為助的爆炸中被炸得粉粹、也被拋到空中。

瓦里雅被底記了。一五

烟，他的眼陷的雙頰如火，他的眼陷在發燒。二

拜沒有誰往過的蘇聯軍床也架起來了，且有鏽的爐台上。瓦里雅裝上破布做玩偶的外衣汽車的破布做成的玩具上面蓋着眼罩。

雅？怎麼樣？很好

「你還是什麼意思？笑一個士兵？」
他問道。
這個女孩子把她的藍色眼睛睜得很大，
蹙着眉頭：「再待一會她就變壞了。」
「我是在開玩笑，瑪莎，不要哭。」
「我不是瑪莎，我是瓦里雅。」這女
孩子回答道。
「啊哈，現在你已把你的名字告訴我了，
好孩子！」凡尼莎的牙齒在打戰，
他牽上他的襯衣和衣袋，坐在蘇雅旁邊，
把他的胳膊放在她的肩上，並把她的
「吃」了一塊瑪莎的巧克力。
下面的
早雅簡短地
雅會和她
住在佛拉
已經在紅
年禮獻
瑪莎
個人，而
個人走過
感不痛不
是，又不
當瓦里

在那天和右鄰門以後由瓦
路邊中那塊露出來的。瓦里
親瑪特里奧斯·科拉布洛杜
羅斯科耶託裏。她的哥哥
，而他們的時辰又在做一
這個犯罪的時候不見了。
科拉布洛杜杜特害怕一
從他窗戶竄出來並且看到這
樣東西，她便將帶着鐵鎖的實

在說：「
馬丁亞當的打天井中走過！
問道：『媽媽，你為什麼把
兒子帶到這裏來？』」

見了，只有公鷄在那裏
地跑來跑去。瓦里雅雖
口跑到出去——一個飽
的眼中他們的天井走出
該已經下垂；瓦里雅推
個僕兵，他仍舊提著掛
落的卡車帆布套下，發
聲地；隨後瑪利卡車開
却繼續地在車後邊呼嘯—
是牠們的牧狗。」

在這條街的對面，多
摩與鄉的小房子的「泥
灰被塗成深紫色色大欄杆
這些人把牆裏和牆外都

這些對着瑪特一所種的葡萄，到它成熟的時候，便向它周圍的人們，下天非茲，

她們的翅正撲着母雞。

大井中憤怒的氣，由地裏的叫聲激，而瓦里雅伯伯的那一聲並追趕了一個有樂的叫聲激，而瓦里雅伯伯的那一頓痛打。那天夜裏，兩個穿黑衣服，帶着電筒來到她們的小屋子裏，在門口站定哨來。隨後來了一個長頸，小臉龐跟在后面的巴的軍官，米海伊·伊里諾奇跟在他下面的。

瑪特與奧德懷渾着，並趕到火爐那兒。“我完結了，孩子！”她低語道。米海伊把瓦里雅的手從母親的手中抽出來，並把她推開隔緊關的那一面去，那里有着一張床。

「我由車站到這裏來的。」他對俞利說。「我在池子裏弄到了很好的龍蝦，我們吃牠五十隻左右吧。」他把瓦羅雅叫到他跟前，並用他的手指頭寬心地摸着她業已彈到的衣服。「你現在已經不餓了，看吧，你還明亮的眼睛！」他發出了記得你曾說不喝巧克力國了。」他發出了這樣一聲大笑，使便瓦羅雅難堪地退還。」而現在你有什麼就吃什麼，莫不。」

「沒有」

「你沒有」

「火車開到利伯伯」

「那好！事情黃了」

(註) 參

「食物行嗎？」
「給我留下一些吧，
做一餐晚餐……」
「不要慌，放心，瓦里雅
永遠……再見……」
拉（Hydra）——是荷
中的一種多頭蛇，頭砍
可以再生出來。

（未完）

紀堅博譯

(續)

黃的，還有當卡車開上

破布。她在留聲機背後

車中衝出來，爬上垣百

「你沒有帶食物行嗎？」
「火藥用光了，給我留下一些吧，」
伯伯：「我做一些神藥——」
「那好——不要慌，放心，瓦里雅事情並不太壞——再見——」

(註) 多德拉 (Huda)——是希神話中的一個多頭蛇，頭砍了還可以再長出來。

(未完)